

# Le Relecq



Suivez-nous !

 Ville Le Relecq-Kerhuon  
 LeRelecqKerhuon  
 lerelecqkerhuon

N°625 - Vendredi 9 septembre 2022

[www.lerelecqkerhuon.bzh](http://www.lerelecqkerhuon.bzh)

Dimanche 11 septembre  
Moulin Blanc

**20 ANS**  
**ODYSSEA**  
ENSEMBLE CONTRE LE CANCER DU SEIN

Dimanche 18 septembre  
Cale du Passage

**AQUATHLON**  
Le Relecq  18 SEPTEMBRE 2022  
CALE DU PASSAGE



Inscription gratuite voir en page 3

500M DE NAGE - 6,5 KM DE COURSE A PIED

ON RECHERCHE  
DES BÉNÉVOLES  
POUR ENCADRER  
L'AQUATHLON  
(Suiveurs en vtt,  
signaleurs)  
Rendez-vous  
en page 3 !!

## Journées Européennes du Patrimoine

Le Relecq 

17 SEPT  
18 SEPT



### EXPOSITIONS

Dans la ville, à la MMA, à la Gare

### JEU DE PISTE

Les balades du patrimoine, au départ de Camfrout

### FEST DEIZ

Place de Camfrout

Pour en savoir plus :  
[www.lerelecqkerhuon.bzh](http://www.lerelecqkerhuon.bzh)

### Saison culturelle

Le nouveau programme paraîtra le 19 septembre.  
Surveillez votre boîte aux lettres !!!!

Médecin de garde : le week-end et de nuit appeler le 15 en cas d'urgence.  
Infirmier(e)s : contactez votre cabinet habituel ou le plus proche de votre domicile.  
Pharmacie de garde : composer le 3237  
Dépannage ERDF - Electricité : 09.726.750.29  
Dépannage GRDF - Gaz : 0.800.47.33.33  
Éclairage public : service technique - 02.98.28.61.46  
le week-end, élu de service.

EAU DU PONANT, en cas de fuite d'eau : 02.29.00.78.78  
MARCHÉS HEBDOMADAIRES place de la Résistance :

Traditionnel et Bio : le vendredi de 15h - 20h. Traditionnel : le samedi de 8h à 13h.

Élu de service en cas d'urgence (en dehors des horaires d'ouverture mairie) : 06.70.64.13.48

Liste des animaux recueillis : [www.brest.fr/vivre-ensemble-a-tous-ages/avoir-un-animal-en-ville/animal-trouve-ou-perdu](http://www.brest.fr/vivre-ensemble-a-tous-ages/avoir-un-animal-en-ville/animal-trouve-ou-perdu)



## VIE MUNICIPALE

### ETAT CIVIL - POPULATION

**NAISSANCES** : Ayden JASSELIN / Ayden CARDINAL / Lyvio MARTINS / Flora GARCIA.

**DÉCÈS** : Yvonne sanquer, veuve BERGOT, 94 ans.

### SOLIDARITÉ

**REPAS INTERGÉNÉRATIONNEL** : Le repas du mercredi aura lieu désormais une fois sur 2 à la restauration scolaire de l'école Jules Ferry. 1er repas le mercredi 14 septembre. Inscrivez-vous au 02.98.28.44.96



**DON DU SANG**  
Samedi 10 septembre  
de 8h30 à 13h  
Astrolabe

Sur rendez-vous :  
[mon-rdv-dondesang.efs.sante.fr](http://mon-rdv-dondesang.efs.sante.fr)

**SECOURS POPULAIRE  
BRADERIE**  
MERCREDI 14 SEPTEMBRE  
DE 14H À 18H RUE LE REUN  
OUVERTE À TOUS

### VIE ÉCONOMIQUE

**NOUVELLE ACTIVITÉ** : Victoire LEDOUBLE, Consultante indépendante en Immobilier. Pour tout projet de vie, vente, acquisition, estimation de biens. 06.25.05.29.13 [victoire.ledouble@megagence.com](mailto:victoire.ledouble@megagence.com)

#### CHANGEMENT D'ADRESSE :

- Le cabinet paramédical du 8 rue Villebois Mareuil a déménagé 9 rue Brizeux (Mmes Ollivier et Quinquis, orthoptistes / M. Mirault, psychologue / Mme Trévou, réflexologie plantaire / Mmes Geier et Vaillant, infirmières). Téléphones inchangés.

- Sandrine LE GALL, sophrologie, hypnose et Ritmo (une approche EMDR), intègre le pôle santé du 2 rue Louis Lichou. 07.68.21.36.30 [contact@sandrinelegall.fr](mailto:contact@sandrinelegall.fr) / [www.sandrinelegall.fr](http://www.sandrinelegall.fr)

**VIDE MAISON** : Samedi 10 septembre, 3 rue Général Leclerc.

### VIE SCOLAIRE

#### MENUS DE LA RESTAURATION SCOLAIRE

Lundi 12 : Salade de tomates bio mozzarella ou pamplemousse bio / Pizza reine - salade verte / Liégeois chocolat ou vanille.

Mardi 13 : Salade de boulghour, concombre et citron ou oeuf bio mayonnaise / Chili con carne (viande bio) - riz bio / Gruyère doux AOP / Banane bio ou raisin bio.

Mercredi 14 : Chiffonnade de surimi et macédoine / Filet mignon de porc BBC - crumble de légumes bio au parmesan / Fromage blanc BIO et coulis de fruits rouge.

Jeudi 15 : Salade verte, betterave bio et maïs ou salade, avocats et segments d'oranges / Pâtes bio bolognaise végétarienne - emmental râpé bio / Nectarine ou poire bio.  
Vendredi 16 : Salade Grecque ou carottes râpées bio, mimolette et noisettes / Filet de poisson - pommes vapeur / Sunday caramel ou fruits rouge.

### JEUNESSE

**ESPACE JEUNES**  
rue de Kergaret - 02.98.28.01.92



**Réunion Information baby sitting**  
Mercredi 28 septembre 17h-18h au PIJ

**BABY SITTING DATING:**  
Vendredi 30 septembre 17h-19h au PIJ

infos: [pij@mairie-relecq-kerhuon.fr](mailto:pij@mairie-relecq-kerhuon.fr) [02.98.28.01.92](http://02.98.28.01.92) [infojeunes](http://infojeunes) Le Relecq-Kerhuon

### VIE RELIGIEUSE

#### MESSES DU WEEK-END :

Samedi 10 : 18h à Gouesnou (St Gouesnou)  
Dimanche 11 : 11h à l'église.

## MÉDIATHÈQUE

François Mitterrand

#### PETITES OREILLES

**Mercredi 21 septembre et 5 octobre - 10h**  
Histoires, comptines, jeux de doigts... Profitez de jolis moments de complicités avec les tout-petits jusqu'à 3 ans, dans cette petite séance animée par les bibliothécaires un mercredi sur deux.

#### COMMERCES D'ANTAN - Une exposition à voir dans les rues de la ville

Du 17 septembre au 6 novembre

Au Relecq-Kerhuon, comme ailleurs, de nombreux commerces ont disparu ces dernières décennies. Parfois, la présence d'une vitrine sur la façade d'une maison rappelle ce passé commerçant mais, peu à peu, le souvenir s'efface. C'est pourquoi nous avons voulu faire œuvre de mémoire en exposant, près des lieux où ils existèrent, quelques photographies représentant ces commerces d'antan. Ainsi, du bourg au boulevard Gambetta et de la Cale à la Cantine revivent pour un temps les cafés, les épiceries et autres commerces qui ont animé notre commune. Exposition organisée en partenariat avec l'association Les Amis de la Maison des Kerhorres, dans le cadre des Journées Européennes du Patrimoine.

Mardi, mercredi et vendredi : 10h-12h/15h-19h  
Jeudi : 10h-12h / Samedi : 10h -18h  
Renseignements : 02.29.00.52.75.  
[mediatheque@mairie-relecq-kerhuon.fr](mailto:mediatheque@mairie-relecq-kerhuon.fr)  
<http://mediatheque.mairie-relecq-kerhuon.fr>  
f Médiathèque François Mitterrand - Le Relecq-Kerhuon  
t MédiathèqueLRK.

### EMPLOI

L'école Saint Jean de la Croix recherche un jeune pour un service civique de 8 mois, à partir du 3 octobre.

Mission : maintenir les projets liés au développement durable à l'école et au collège. Les détails de l'annonce sont sur : <https://www.service-civique.gouv.fr/trouver-ma-mission/maintenir-les-projets-lies-au-developpement-durable-a-lecole-et-au-college-62a1a2ff-46470b0a8d587727>

Les services civiques s'adressent aux jeunes de 16 à 25 ans (jusqu'à 30 ans pour les jeunes en situation de handicap).

## VIE MUNICIPALE

**AQUATHLON - 18 SEPTEMBRE - INSCRIPTIONS** : Les participants peuvent s'inscrire grâce au formulaire disponible en Mairie ou sur le site internet de la Ville, avant le 14 septembre ([www.lerelecqkerhuon.bzh](http://www.lerelecqkerhuon.bzh)). Un certificat médical ou une licence sportive de triathlon en cours de validité est obligatoire. La participation est gratuite - un ravitaillement est prévu à l'arrivée.

**Les demandes d'informations complémentaires sont à adresser par mail :**  
[sports@maire-relecq-kerhuon.fr](mailto:sports@maire-relecq-kerhuon.fr)

**Appel aux bénévoles** : Pour assurer la sécurité des participants sur le parcours de course à pied, nous recherchons des personnes pour encadrer les coureurs (suiveurs à VTT, signaleurs ... ). Vous serez sur le terrain de 9h30 à 12h. Une collation conviviale sera servie en fin de course. Si vous êtes volontaire, envoyez un mail à : [sports@mairie-relecq-kerhuon.fr](mailto:sports@mairie-relecq-kerhuon.fr)

**ODYSSEA** : Le dimanche 11 septembre entre 7h30 et 12h30, afin que la course solidaire puisse se dérouler dans de bonnes conditions, des restrictions de circulation et de stationnement seront mises en place sur le parcours qui partira du parking du Moulin Blanc et empruntera le Bd Léopold Maissin et le Bd Clemenceau notamment. L'arrêté complet peut être consulté en mairie.

**VOTRE AVIS NOUS INTÉRESSE** : Un projet d'enquête sur les installations sportives de plein air, d'accès libre et gratuites, a été lancé lors du Forum des Associations. Si vous souhaitez donner votre avis, vous pouvez retrouver ce questionnaire sur le site de la Ville, dans la rubrique «Actualités».

## URBANISME

**DÉCLARATION PRÉALABLE** : Nathalie MARSCHAL, 6 rue Vincent Jézéquel, panneaux solaires / Gwenael ROE, 2 rue Victor Segalen, extension / Xavier VIGOUROUX, 32 bis rue du Costour, garage et carport / Bruno MASSON, 8 rue Tanguy Philip, clôture / Alain POUMAREDE, 25 rue de Reims et 8 rue de Kériguel, portails, portillon et clôture / Christian MORIN, 9 rue Jean Bart, garage / Christian LEON, 40 boulevard Léopold Maissin, ravalement / Laurent PICARD, 10 rue Docteur Roux, transformation garage en pièce de vie et modification d'ouverture / Marc MAUSSION, 4 rue Alfred de Musset, clôture et portail / Josette MARIETTE, 56 venelle de Kerminihy, clôture / Jocelyne BROUSTAIL, 12 rue Emile Zola, conduit de fumée / Marie-Thérèse PENSART, 45 rue Alexis Carrel, ravalement / Myriam JAOUEN, 26 rue Surcouf, abri à bois / André CAM, 47 rue Alexis Carrel, ravalement / Laurent VIGIER, 47 boulevard Léopold Maissin, isolation thermique extérieure / Jean-François LE GALL, 18 rue Jean Ménez, extension / Marc BOTTEREAU, 52 rue Alexis Carrel, remplacement toiture / SARL IFG, venelle du Petit Cosquer, abattage de deux arbres / Gwenolé LE GALL, 66 boulevard Gambetta, ravalement.

**PERMIS DE CONSTRUIRE** : Régis QUENAON, lotissement Sainte Barbe, avenue Président Allende, maison individuelle et garage.

## REPAS DES SENIORS

### REPAS DES SENIORS DE 75 ANS ET PLUS Mercredi 12 octobre à 12h00 à l'Astrolabe

Bulletin d'inscription à déposer au CCAS ou dans les urnes disposées en Mairie, à la MMA et au Centre Jean Jacolot, avant le 3 octobre.

Nom : \_\_\_\_\_ Prénom : \_\_\_\_\_

Adresse : \_\_\_\_\_

Téléphone : \_\_\_\_\_

Assistera au repas du 12 octobre

Je suis dans l'incapacité de me déplacer au repas, mais je souhaite recevoir le panier garni offert par le CCAS

## PERMANENCES

**RELAIS PETITE ENFANCE** - En mairie - 02.98.28.05.74 : Mme Bouger. Permanences téléphoniques : les mardi matin, mercredi après-midi et vendredi matin. Accueil sur rendez-vous : les lundi après-midi, mardi après-midi et jeudi matin.

**SERVICE EMPLOI** en Mairie - 02.98.28.61.44  
Ouvert le matin de 8h30/12h, et lundi, mardi et jeudi 13h30/17h30 - Mme Delanoë uniquement sur rendez-vous. Poste informatique disponible sur rendez-vous.

**ESPACE JEUNES** Kergaret - 02.98.28.01.92  
Point Information Jeunesse : du mardi au jeudi de 16h45 à 18h30, le vendredi de 16h45 à 19h et le samedi de 14h à 18h.

**CONCILIATEUR DE JUSTICE** : Permanence en mairie un mardi sur deux sur rendez-vous au 02.98.28.61.35 ou par mail [secretariat-general@mairie-relecq-kerhuon.fr](mailto:secretariat-general@mairie-relecq-kerhuon.fr)

**ARCHIPEL AIDE A DOMICILE** 11 bis rue Le Reun 02.98.28.33.88 - Du lundi au vendredi de 8h à 12h, l'après-midi sur RDV.

**CENTRE DEPARTEMENTAL D'ACTION SOCIALE** (CDAS) - 12 rue Brizeux - 02.98.28.28.99. Mardi et jeudi : 9h-12h et 13h30- 17h. Urgence : 02.29.61.29.29.

**LES PAPILLONS BLANCS** - 5 Rue Yves le Maout - 02.98.01.22.66. Accueil téléphonique et physique sur rendez-vous du lundi au vendredi de 9h à 12h30 et de 14h à 17h30. [accueil@papillonsblancs29.fr](mailto:accueil@papillonsblancs29.fr)  
[www.papillonsblancs29.fr](http://www.papillonsblancs29.fr)

**CORRESPONDANTS DE LA PRESSE LOCALE**  
Le Télégramme : [relecqtelegramme@gmail.com](mailto:relecqtelegramme@gmail.com)  
Ouest France : [yves.audran@sfr.fr](mailto:yves.audran@sfr.fr)

## NOUS CONTACTER

### HORAIRES D'OUVERTURE DE LA MAIRIE

Lundi mercredi et vendredi :  
de 8h30 à 12h et de 13h30 à 17h00.  
Mardi et jeudi :  
de 8h30 à 12h et de 13h30 à 18h00.  
Samedi : de 9h à 12h (Etat civil uniquement)

Standard/Accueil	02.98.28.14.18
Secrétariat du Maire/Secrétariat Général	02.98.28.61.35
Cabinet du Maire	02.98.28.30.00
État Civil	02.98.28.28.78
Élections	02.98.28.28.77
Urbanisme	02.98.28.61.43
Services Techniques	02.98.28.61.46
Comptabilité	02.98.28.61.39
Éducation, enfance, jeunesse, cantine	02.98.28.38.38
Service Emploi	02.98.28.61.44
Communication	02.98.28.61.30
Gestion des Salles	02.98.28.14.18
Culture	02.98.28.61.31
Sport	02.98.28.47.47
Police Municipale	02.98.28.61.42
Solidarité/CCAS/ Logement	02.98.28.44.96
SSIAD	02.98.28.38.29

## VIE ASSOCIATIVE

**KERHORRE LOISIRS** : Un repas est prévu le jeudi 15 septembre à 12h à la MMA. Inscriptions : 02.98.28.48.83 (Jeannine) 02.98.28.07.97 (Robert) ou 06.75.33.01.39 (Marie). Clôture le 10 septembre.

**CERCLE CELTIQUE** : Reprise des cours de danse bretonne, mardi 20 septembre à la MMA. Débutant de 19h30 à 20h30 loisirs de 20h30 à 22h.

**KERHORRE PHILATHÉLIE** : Reprise des réunions le samedi 10 septembre, de 17h30 à 19h à la salle des Pêcheuses, rue des Pêcheurs kerhorres.

**GWALARN** reprend ses activités à la MMA Danse bretonne - le jeudi :  
- Débutants : de 19h45 à 20h45.  
- Confirmés : de 20h30 à 22h15.  
Venez participer à 3 cours d'essai gratuits !  
Contact : Fabienne TOUARIN 06.64.14.69.47 ou gwalarn.lrk@gmail.com  
Kan ha diskan - le mercredi à compter du 5 octobre, de 18h15 à 19h30.  
Contact : Erwann PRIGENT gwalarn.lrk@gmail.com

**ANIMATION 480** : L'association propose un après-midi portes ouvertes le vendredi 23 septembre, de 14h00 à 16h30 à la salle polyvalente de la MMA Germain Bournot. Venez découvrir les activités dansantes de la saison 2022/2023 !

### Bourse aux jouets Et à la Puériculture

Organisée par l'association des  
Assistantes maternelles  
L'île aux enfants



LE SAMEDI 8 OCTOBRE 2022, 9H-14H  
SALLE LA PÉROUSE À L'ASTROLABE  
LE RELECQ KERHUON

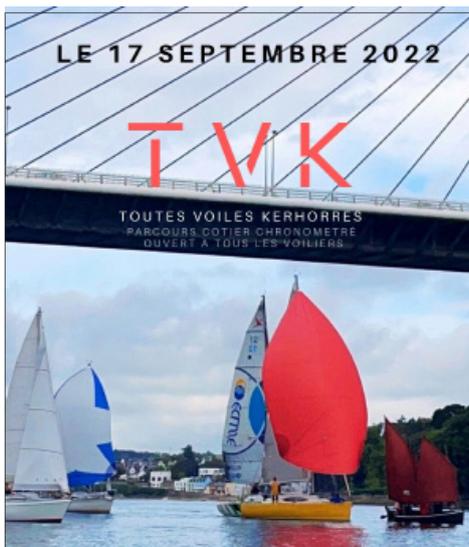
Renseignements et Réservation :  
Lileauxenfants.kerhuon@laposte.net  
3,5 euros le mètre  
1,5 euro le portant non fourni  
Réservez aux non professionnels

Entrée : 1,5€  
Gratuit - 12 ans  
Buvette/crêpes  
CB acceptée  
pour la buvette et  
l'entrée

### A VOIR AUSSI !

Jusqu'à mi-octobre, le Ciel Bretagne - rue du Gué Fleuri, expose les peintures de Michel-Astier NOEL. La réputation de cet artiste n'est plus à faire. Son style, original et créatif, est un savant mélange de figuratif et d'abstrait. A découvrir ou à revoir - accès libre ouvert à tous. Vernissage le jeudi 15 septembre à 18h.

## RENDEZ-VOUS SPORTIFS



### TOUTES VOILES KERHORRES Parcours côtier chronométré ouvert à tous les voiliers

Inscriptions le vendredi 16 septembre de 17h à 20h à la Maison de la Mer Guy Lizar (prévoir le certificat d'assurance du bateau).  
Contact : asso.tvk@gmail.com

### CYCLISME AVEC LE GCK

Dimanche 11 :  
Groupe 1 : circuit n°115, 88 km.  
Groupe 2 : circuit n°51, 71 km.  
Départ à 8h30.

## CONFERENCE

### LE HARCELEMENT DANS LE SPORT

MARDI 20 SEPTEMBRE 2022 à 20 h  
Astrolabe - salle La Pérouse



Responsables associatifs  
entraîneurs  
parents  
enseignants...  
nous pouvons tous un jour  
être confrontés à une  
situation délicate

Venez débattre !

Entrée libre

### Journées du Patrimoine - Samedi 17 et dimanche 18 septembre 2022

**Exposition : Commerces d'antan - Les Amis de la Maison des Kerhorres.** Voir en page 2

**Jeu de piste - Balades du patrimoine : Secrets Kerhorres**

**Samedi 17 et dimanche 18 de 14h à 18h. Point de départ : Place de Camfrou, venelle de Camfrou**

Sous forme de jeu de piste et à travers deux parcours de balades mêlant sentiers boisés, côtiers et patrimoniaux, re-découvrez votre ville. Ce lancement des balades du patrimoine vous invitera à sillonner les rues Kerhorres et à découvrir leurs mystères. A pied, seul, en famille, entre amis, pour petits et grands. Une découverte ludique en avant-première.

**Fest-Deiz - Le Cercle Beg An Douar accompagné par les musiciens du groupe 2d'Chak**

**Samedi 17 de 16h à 18h - Place de Camfrou, venelle de Camfrou**

Le Cercle celtique Beg An Douar vous invite à prendre part à un après-midi dansant sur la place de Camfrou, face à l'Elorn.

De 16h à 17h30 : mini Fest-Deiz avec les musiciens du groupe 2d'Chak.

De 17h30 à 18h : prestation des danseuses et danseurs du Cercle qui présentent leur nouveau spectacle «Kerhorres», dont la chorégraphie est inspirée de la vie des pêcheuses et pêcheurs Kerhorres, du port de Camfrou. Joli clin d'œil à l'histoire de la ville.

**Exposition : Ponts et viaducs en Bretagne - Association Art & Vie**

**Samedi 17 et dimanche 18 de 10h à 12h et de 14h à 18h à la MMA**

Comme il a beaucoup été question des problèmes du pont Albert Loupe, nous rebondissons sur ce thème qui concerne Le Relecq-Kerhuon, riche d'un autre patrimoine : le viaduc. Pour nos peintures ou photos nous élargissons vers la Bretagne. La Maison des Kerhorres nous accompagne par des documents historiques sur les ponts de l'Elorn.

**Conférence sur le thème des ponts - Association Art & Vie.**

**Dimanche 18 septembre à 15h à la MMA**

**Exposition : Less is more du 18 septembre au 30 novembre à La Gare.**

L'association Ultra présente l'exposition Less is more permettant de découvrir les œuvres récentes de Mona Luison, ainsi que deux années de co-créations réalisées avec les salarié.es d'Ara Hotel de Landerneau. Un travail qui s'articule autour des techniques liées au réemploi et à l'upcycling de la matière. Exposition ouverte au public du lundi au jeudi et le samedi, de 14h à 17h.

Vernissage : dimanche 18 septembre, de 14h à 18h. Apéritif/dégustation convivial et locavore avec la cheffe Julie Tunas.

**Exposition : 16 œuvres de Robert Cariou à la Maison des Kerhorres dimanche 18 septembre et 2 octobre (de 14h30 à 17h30) à la Maison des Kerhorres, 1, place Mezdown**

La Pyrotechnie Saint-Nicolas fait don de 16 œuvres du peintre Robert Cariou à la Maison des Kerhorres. Robert Cariou, un peintre qui s'est beaucoup intéressé aux paysages mais aussi aux gestes du quotidien.

**Visite du manoir de Lossulien - Dimanche 18 septembre de 10h à 12h et de 14h à 18h**

Accès par la venelle de Kerminihy - Tout public. Accès libre